

# EL IRIS

Núm. 4.809

DIARIO CATÓLICO

Año XVII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.º Cuadrado, 40. — Impranta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) sábado 27 de Abril de 1929

Dirección telegráfica IRIS  
CIUADDELA

## De mi breviarío sentimental

Las ilusiones son como hojas: hojas de árbol u hojas de libro. La primavera las sustenta; el otoño las mustia. El tiempo las aja y las borra. Las ilusiones—como las hojas—mueren cuando el otoño se proyecta en nuestro corazón.

\*\*\*

Las esperanzas no pasan de ser como hojas de almanaque. Una mano invisible las va desprendiendo—una a una—del almanaque de nuestra alma.

\*\*\*

Los escarabajos revolotean también en torno de una luz, atraídos y deslumbrados por su irradiación, hasta abatir sus alones y caer. En la vida cuántos «escarabajos» quieren pasar como «mariposas»!

\*\*\*

Las leyes dejan en total libertad a los gatos, y vedan el libre uso a los perros, prohibiendo su circulación sin bozal y sin guía. Muchas veces se debería legislar para los gatos, para que se evitara esos griterios y disputas que se improvisan a altas horas de la noche. En la vida también se cohibe la acción de ciertas personas que no son tan peligrosas como otras que se dejan en completa libertad de acción.

\*\*\*

Es posible que las mordeduras de esos perros hidrófobos, que inoculan sus mortales bacilos en el organismo humano sean en leve compensación y pago a la ingratitud con el que el hombre paga la lealtad fiel del perro. Solo que en vez del hombre, recibe la ira canina, el niño, muchas veces, recibe el mal quien es inocente.

\*\*\*

Cuando alguien te haga excesivas demostraciones de amistad y aprecio, piensa que quiere sustituir sus obras por palabras. Lo verdadero y sentido, no necesita pregonarse mediante vocalización. Se siente y se realiza.

Quien ha de vanagloriarse de sí mismo, y ha de dedicarse propia-

## SASTRERIA

DE

# E. ROCA

Se acaba de recibir  
todo el surtido de géneros  
de Alta Novedad  
de entretiempo y Verano

**Lorenzo Pons Cortella**  
Médico Cirujano

Especialista en las enfermedades de los ojos.

Consulta: { CIUADDELA.—Asalto, 16.—Todos los lunes por la tarde.  
MAHÓN.—San Fernando, 34.

mente loas y encomios, es porque reconoce que sus obras no merecen el elogio de los demás. ¡Cuántos que se alaban son incapaces de crear o hacer algo que pueda ser encomiado por el prójimo!

\*\*\*

Muchas veces disfruta de mayor comodidad y bienestar, quien menos lo merece. La vida es así; como una hada caprichosa que no distribuye bien las mercedes.

\*\*\*

Las virtudes más sublimes, se desenvuelven en el silencio, ocultas. Las más superficiales, se exhiben chillonas para darse a ver. Como las virtudes son los amores. Los más buenos, son los callados.

\*\*\*

El ser buenos es, en contados casos, una revelación de espíritu selecto; en muchos, un lujo, muchos que pasan por buenos, acaso no lo serían en el terreno de la pobreza.

\*\*\*

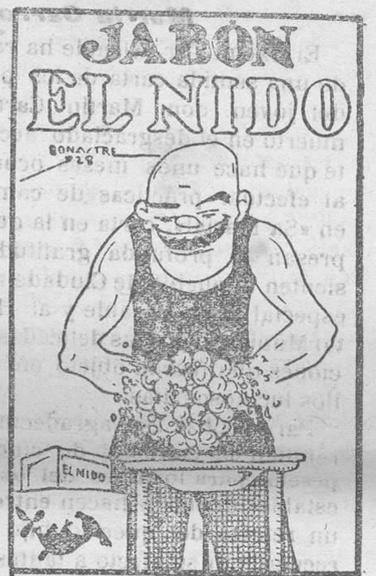
Cuando un colega se ciñe a la frente una guirnalda de lauro, los que sienten noblemente, celebran

bre «madre» debes sentir simpatía y respeto por la mujer.

\*\*\*

Las mujeres que quieren nivelarse querárgicamente con el hombre, han olvidado que en el hogar tranquilo radica el título femenino más preciado.

PEDRO ESTEVA SANCHO.



## Casa Triay

Antigua Sexagenaria

Se solicita una joven de 20 a 30 años para dependienta. Precisa sepa leer y escribir.

## POSTALES

Con las principales vistas de esta ciudad se hallan a la venta en esta Impranta.

No equivocarse  
Impranta Massanet

## Orfebrería Religiosa :-: Plata Meneses

Restauración a precios económicos en todos los artículos de este ramo.

Facilidades de pago a

F. SINTES SEGUÍ. -- JOYERÍA

MAHÓN. -- (Antigua Casa Santo)

### Pesada carga

tiene que soportar el hombre de hoy día abrumado por las complejidades de una vida de lucha y de trabajo. El desgaste que esa vida supone, el desequilibrio nervioso que determina, el agotamiento que produce, son los generadores de la neurastenia, y con ella, el agotamiento físico, la debilidad mental, la consunción y la vejez prematura. El Jarabe de

## HIPOFOSFITOS SALUD

al comunicar su acción tónico-reconstituyente a todo el organismo, regula el sistema nervioso, devuelve las energías y hace revivir al hombre.

Cerca de 40 años de éxito creciente.  
Aprobado por la Real Academia de Medicina.  
Pedid SALUD. Rechazad imitaciones.



# NOTICIAS

## Locales

### La gratitud de los padres del cabo Martín Carreras.

El Excmo. Sr. Alcalde ha recibido una sentida carta de los padres del joven don Martín Carreras, muerto en el desgraciado accidente que hace unos meses ocurriera al efectuar prácticas de campaña en «Sa Marjal», carta en la que expresan la profunda gratitud que sienten al pueblo de Ciudadela y en especial al Sr. Alcalde y al Hospital Municipal por las delicadas atenciones que fueron objeto en aquellos luctuosos días.

Para probar ese agradecimiento remiten la cantidad de cincuenta pesetas para los fines del benéfico establecimiento y hacen entrega de un retrato del querido hijo como recuerdo de su afecto a tantas atenciones.

El Sr. Alcalde ha hecho entrega de la citada cantidad a nuestro Hospital y ha patentizado una vez más su bondad estimando la cordialidad de los padres del malogrado joven por nuestra Ciudadela. Por indicación suya hacemos constar el afecto de nuestros hermanos de San Clemente, y no dudamos en significar al propio tiempo el no menos sincero y efusivo de la ciudad entera.

Ciudadela sigue siendo, como siempre, cuna de hidalgua y archivo de cariño.

### Saludo.

Llegaron ayer los distinguidos señores Conde de Torre Saura, Vicepresidente de la Diputación y asambleista, y don Nicolás Dameto, acompañado éste de su distinguida esposa.

### Números premiados.

En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado en Madrid el día 22 del actual ha obtenido premio de 500 ptas. el billete núm. 27.021 expedito por la Administración local.

Próxima ya la fecha del sorteo de grandes premios que ha de celebrarse en Madrid el día 11 de Mayo próximo, a beneficio de la Ciudad Universitaria de España se participa a los señores que tengan billetes solicitados cuiden de retirarlos antes del día 5 de Mayo próximo, des-

de cuya fecha se dispondrá libremente de los billetes no retirados.

### Junta.

Mañana, domingo 28, tendrá lugar la Junta mensual del Apostolado de la Oración.

La de Sras. Celadoras, será a las 5 y media, en la sacristía de San Agustín. La de Sres. Celadores, a las 7 y tres cuartos, en el «Círculo Católico».

### Exportación.

A bordo del vapor correo «Monte Toro» fueron embarcados el jueves para Barcelona 21 vacunos, 91 lanaras, 2 cabras, 120 palomeros, 174 conejos, 134 pollos, 218 gallinas, 5 cajas con langostas e importantes partidas de huevos y queso.

## SANTORAL

Domingo, 28.—Santos Prudencio, Patricio obispo y Vidal mr.

Lunes, 29.—Santos Pedro de Verona mr. Roberto y Paulino.

Día 29.—Sol sale a las 4'53 pónese a las 6'41.—Luna sale a las 11'56 pónese a las 9'35.

## CULTOS

Domingo, 28.—En la Sta. I. Catedral: A las 11, Misa solemne con homilia por el Rdo. D. Jaime Riera, Pbro. Beneficiado. Por la tarde, a las 4, canto de Vísperas y Completas.

En Ntra. Sra. del Rosario: Por la tarde, a las 4 y media, Rosario y plática doctrinal para adultos.

En S. Francisco: A las 11 menos cuarto, Misa conventual con homilia por el Rdo. Sr. Económico. Por la tarde, a las 4, rezo del Sto. Rosario y plática doctrinal.

En el Sto. Cristo: La Congregación de Madres Cristianas, tendrá los siguientes actos religiosos. A las 8 y media, Misa de Comunión General, que celebrará el Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor con plática preparatoria. Por la tarde a las 7 y media S. Ilma. bendicirá una imagen de Sta. Mónica, pronunciando una plática de circunstancias. Acto seguido exposición y bendición con S. D. M.

En la iglesia del Sagrado Corazón

## Aviso al Comercio

Saldrá de Barcelona para este puerto el sábado 27 del actual el Pailebot

## SAN ANTONIO

admitiendo carga general.

Lo despacha en Barcelona D. Francisco Arguimbau Paseo Colón 18 y en ésta su Naviero D. Rafael Carretero.

(Enseñanza) a las 8 y media Misa para el alma de la Antigua Alumna D.ª Margarita Mesquida (e. p. d.)

En S. Miguel: Continúa el ejercicio de la Hora Santa de 7 y media a 8 y media de la tarde.

En Ntra. Sra. del Carmen: A las 11, Misa solemne en acción de gracias a Sta. Teresita del Niño Jesús, predicando el Rdo. Lic. D. José Bosch y Anglada, Pbro.

Visitaron el sitio conocido por la Piedra sagrada, el Vicario Capitular M. I. señor Homar, el Gobernador Civil señor Llosas, el Presidente de la Diputación señor Morell, el primer Teniente de Alcalde señor Oleza y e P. Alcover, S. J., con objeto de estudiar la forma de levantar un monumento en aquel lugar consagrado por la historia.

También visitaron las playas de Paguera, donde se proyecta levantar una cruz en el sitio en el que se efectuaron el desembarco las huesas de Don Jaime el Conquistador.

Horario de Misas en las distintas iglesias de esta Ciudad, en los días festivos.

Catedral, a las 5 y media 6, 7, 8 y 9 y a las 11 la Mayor.

Rosario, a las 6 y media, 7 y media, 9 y media y 12 y media.

San Francisco, a las 6 y media, 7 y media, 8 y media y 10, a las 11 menos cuarto la cantada.

San Agustín, a las 6 y media, 8, 8 y media y 9.

Santa Clara, a las 8 menos cuarto y 9 y media.

Enseñanza, a las 7 y media y 8 y media.

Salesianos, a las 6 y media, 8, 10 y 11.

Carmelitas a las 7 y media.

Hospital, a las 8.

San Miguel, a las 8 y media.

San José, a las 9 y media.

San Juan Bautista, iglesia rural, a las 10.

En el oratorio público del predio «Es Turretó», todo el año a la salida del Sol.

## Modas

Sombreros verano para Señoras y niñas les ofrece  
Juanita Florit  
Conquistador, 25.

## Mallorca

### PALMA.

Se celebró, en el Hotel Victoria, el banquete en obsequio al octogenario pintor sollerense que tan ejemplarmente ha consagrado su vida a su amado arte, Cristóbal Pizá.

El acto constituyó un homenaje verdaderamente cordial; fue un justo y bien sentido tributo al viejo artista que ha realizado una obra de revelante valor.

Realizó el homenaje la asistencia de buen número de distinguidas señoras y señoritas.

La concurrencia fué nutrida y selecta, ascendiendo los comensales a unos sesenta. Soller, la ciudad natal del pintor, tenía, en el acto, numerosa representación, en la que figuraba el Alcalde.

El «Mestre en Gay Saber» Mn. Lorenzo Riber, despues de pasar unos quince días en Campanet, ha salido para Barcelona.

Durante estos días de estancia en su pueblo natal ha ultimado el discurso de ingreso en la Real Academia. Tratará de la influencia de don Mariano Aguiló en el renacimiento de la literatura catalana.

Le contestará el señor Gómez de Baquero.

Se cree que el acto de recepción tendrá lugar en breve.

Dice «La Voz de Sóller»:

«Los olivos.—Los olivos presentan un aspecto encantador brindándonos la esperanza de una magnífica cosecha. Hállanse repletos de «pareya» a punto de florecer, tanto en la parte del sol como en la de la sombra.

Si nada viene a malograrlo, es indiscutible que la cosecha será abundante.

BEATIFICACION DE  
D. BOSCO  
Peregrinación Nacional Salesiana  
A Roma y Turín

Bendecida por el Emmo. Sr. Cardenal Arzobispo de Toledo, y Excelentísimos Sres. Obispos de Madrid y Barcelona

30 Mayo :-: 12 Junio

ITINERARIO: Barcelona :-: Marsella :-: Génova :-: Roma :-: Asís :-: Florencia :-: Milán :-: Turín :-: Niza :-: Marsella :-: Barcelona :-:

PRECIOS: 1.ª Clase, 780 pesetas. 2.ª Clase 615 pesetas. 3.ª Clase 425 pesetas.

Para informes e inscripción al Colegio Salesiano de esta ciudad.

## Para alquilar

Una cochera propia para autos con cisterna y pozo en la calle del Rey. Informes Negrete, 35.

# D. Gabriel Monjo

CONQUISTADOR

Toda clase de artículos para caballero y señora.

## SASTRERIA

Regentada por "LE PRINTEMPS", gran exposición de pantalones fantasía a 14 pesetas  
trajes a 40 pesetas Alta Novedad

— Le Printemps —

### Nuestro servicio especial telegráfico

#### Varias

##### Banquete.

Madrid, 27.—4'30

El Marqués de Estella y el Ministro de Economía Conde de los Andes fueron obsequiados con un banquete por la Asociación de ganaderos.

##### Pabellón del cáncer.

El día 5 de Mayo, la Reina inaugurará el pabellón del cáncer en la Moncloa.

##### Para los estudiantes.

«A B C» pide que se extienda la amnistia a todos los estudiantes para que todos se puedan examinar en junio y no retrasen sus carreras.

##### El faro a Colón.

Mañana se inaugurará la exposición de proyectos del Faro de Colón.

##### La Ciudad Universitaria.

Anoche, conferenciaron los Ministros de Hacienda y de Instrucción y el Sr. Pelaez sobre el proyecto de empréstito para la Ciudad Universitaria.

##### El hijo de Luca de Tena.

Don Ignacio Luca de Tena ha rogado que se desista del propósito de levantar un monumento a su padre.

Pide que contribuyan al desarrollo de la casa para albergar y atender a las viudas y huérfanos de periodistas, para cuyas obras ha dejado su padre un millón de pesetas.

##### La Reina de Rumania.

Llegaron a Algeciras la Reina de Rumania con su hija la princesa Ileana y séquito, de regreso de Marruecos.

Regresaron a Madrid.

##### Congreso Oceanográfico.

Continúa en Málaga el Congreso internacional Oceanográfico.

##### La fábrica de Trubla será transformada.

Dícese en Oviedo que el señor Echevarrieta se encargará de las fábricas de Trubla y las transformará para otras industrias.

#### De aviación

##### El "Jesús del Gran Poder"

El sábado reanudarán su vuelo los aviadores Jimenez e Iglesias.

#### Del extranjero

##### La Madre Concepción.

Noticias de Méjico dicen que la Madre Concepción ha sido enviada a la penitenciaría de la isla del diablo.

##### Fallecimiento.

En Londres ha fallecido el gran Duque Miguel Ruria.

##### Dos autos para el Papa.

Además del automóvil que la casa «Fiat» regala al Santo Padre y de otro que muy próximamente le regalará la casa «Isotta Fraschini» se anuncia ya el regalo de un tercer automóvil, el cual, en un gesto espontáneo, ofrecen a Su Santidad los obreros de la fábrica italiana «Citroen». Dichos obreros han pedido a sus jefes que les permitan trabajar a cualquier hora del día y en horas extraordinarias, fuera de las de la jornada diaria, para construir el coche.

La Dirección de dicha casa ha accedido gustosa a la petición de sus obreros y les ha puesto a su disposición el material que necesitan.

Informado el Sumo Pontífice de este simpático rasgo, experimentó una gran gratitud e invitó al jefe

## AVISO A LOS CARGADORES

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo sábado día 4 de Mayo el moto-velero

## A POLONIA

admitiendo carga general.

Lo despacha en Barcelona: Don Bartolomé Oliver, Cristina, 5.

En Ciudadela: — Don Juan Arguimbau, Isabel II, número, 11 y 9.

### Compañía Trasmediterránea

#### Delegación de Mahón

Habiendo llegado a noticia de la Dirección de esta Compañía el deseo expuesto por varios menorquines y entidades de esta Isla, en el sentido de que se organizara una expedición isleña para visitar en junio o julio próximos, las Exposiciones Internacionales de Barcelona y Sevilla, ofrece en principio y sin compromiso por de pronto para dicho viaje de turismo el magnífico vapor «Rey Jaime II» que reúne buenas condiciones de comodidad para el pasajero y muy buen andar.

Los precios que en tal caso registrarían para dicha expedición, serían en principio los de 900 pesetas para Preferencia, 800 para 1.ª clase, 600 para 2.ª y 400 para 3.ª clase. Desde luego en estos precios, está incluida la estancia a bordo y manutención en ruta y en los puertos.

El vapor tomaría el pasaje en nuestro puerto, se dirigiría a Barcelona permaneciendo allí tres días, después haría rumbo hacia Sevilla, con otros tres días de permanencia en aquella capital andaluza y regreso a Mahón.

Quedan abiertas en estas oficinas y en Ciudadela en aquella Consignación las listas por clases de los excursionistas durante los meses de abril y mayo, y si se reúne el número suficiente de turistas, se dará forma oficial a la expedición, puntualizándose todos los detalles oportunos y fecha de la misma.

No se admitirán pasajeros de sobrecubierta. Se desea que la expedición se realice en buenas condiciones para el pasaje.

Mahón 10 de Abril de 1929.—El Delegado, Juan F. Taltavull.

de personal a que le visitase para darle las gracias, a reserva de hacerlo públicamente cuando se verifique la entrega.

#### Padres castigados por negligencia.

El corresponsal del «Daily Telegraph» en Nueva York dice que, con motivo de la muerte de un estudiante de diez y seis años, víctima de un accidente de automóvil después de haber pasado la noche bebiendo y bailando, las autoridades han detenido a 56 personas, padres y madres de familia, a quienes se acusa de negligencia en el cuidado de sus hijos.

Treinta y tres de ellas fueron condenadas, dos, a penas de prisión, y el resto, a pagar una fuerte multa.

#### PRENSA ASOCIADA.

### COTIZACIONES

#### BOLSA DE BARCELONA

#### TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 26 de Abril de 1929

Francos . . . . .	27'20
Libras . . . . .	33'68
Dollars . . . . .	6'93
Liras . . . . .	36'45
Interior 4 p. ₤ . . . . .	74'50
Exterior 4 id. . . . .	88'40
Amortizable 5 p. ₤ A. 1920 . . . . .	93'50
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. ₤ . . . . .	77'75
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00
Trasatlántica 6 p. ₤ 1922 . . . . .	000'00
Id. 5 1/2 especiales . . . . .	00'00
Cédulas Argentinas 6 p. ₤ . . . . .	2.905'00

#### Estación Meteorológica de Bajol

Día 27.—A las ocho

Barómetro . . . . .	761'8
Termómetro a la sombra . . . . .	14'0
Viento . . . . .	Norte
Velocidad del mismo . . . . .	Fresco
Estado del cielo . . . . .	Cubierto
Estado del mar . . . . .	Marejada
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 m.

### Para vender

Lo está un hortal con casita y cisterna, situado en la calle del Sur, cerca de la Elé trica.

Para informes Conquistador, núm. 116.

### CALZADOS DE OCASIÓN

Zapato para caballero cosido a mano piso suela ptas. 20'00.

Zapato para caballero cosido piso suela ptas. 17'00.

Zapato para caballero cosido piso crepé ptas. 17'00.

Zapato para caballero cosido piso goma ptas. 12'00.

Zapato para señora cosido a mano piso suela ptas. 15'00.

Zapato para señora cosido a mano piso suela ptas. 8'00.

Zapatillas para señora cosidas a mano piso suela ptas. 3'00.

Sebastián Casanovas  
Conquistador, 88.

# TARIFA DE ANUNCIOS

## EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

**ANCHO DE UNA COLUMNA**

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . 1'50 Ptas.

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . 2'50

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . 0'35 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . 2'50 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . 4'00 "

De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . 0'60 "

Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.

**ENTREFILETES**  
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

**ANCHO DE DOS COLUMNAS**  
Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones . . . . 3'75 "

De 4 a 6 inserciones . . . . 6'00 "

Más de 6 inserciones, la inserción 1'00

Hasta doce centímetros:  
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.  
Hasta veinte centímetros:  
Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

**ANCHO DE TRES COLUMNAS**  
Los precios señalados para los de dos con un veinticinco por ciento de aumento.

**ANCHO DE CUATRO COLUMNAS**  
Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

**DE MEDIA PAGINA**  
Por una inserción . . . . 15'00 Ptas.  
Por dos inserciones. . . . 25'00 "

**DE PÁGINA ENTERA**  
Doble precio que el señalado para los de media página.  
Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

**ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)**  
Página entera . . . . 50'00 Ptas.  
Media página . . . . 35'00 "  
Un cuarto de página . . . 20'00 "

ancho de una columna 5'00 "

# COMPANÍA TRASATLÁNTICA

SERVICIOS DEL MES DE ABRIL DE 1929

**Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico**  
Día 7 saldrá de Santander y el 9 de Cornuña el vapor «C. Colón».

**Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata**  
Día 5 saldrá de Barcelona y el 8 de Cádiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

**Línea del Mediterráneo a Cuba New-York**  
Día 23 saldrá de Barcelona y el 27 de Cádiz el vapor «Manuel Arnús».

**Línea del Mediterráneo a Costafirme y Pacífico**  
Día 6 saldrá de Barcelona y el 10 de Cádiz el vapor «Magallanes».

**Línea de Filipinas**  
Día saldrá de Barcelona y el de Cádiz el vapor

**Línea a Fernando Poo**  
Día 15 saldrá de Barcelona y el 20 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

**Línea directa de España a New York**  
Día saldrá de Barcelona y el de Cádiz el vapor

Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. - Radiotelefonía - Capilla - Orquesta, etc. Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

También tiene establecidos esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINA-CELLI, 8 Barcelona, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TAL-TAVULL. - Infanta, 24.

### Fábrica de Jabones

## LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.- MAHÓN.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

Fundada 1762

**Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth**

Puramente Vegetales.  
Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Vahídos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Mal del Hígado, Ictericia, y los desarreglos que dimanán de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.  
40 Píldoras en Caja.



Acorque el grabado a los ojos y verá Vd. la píldora entrar en la boca.

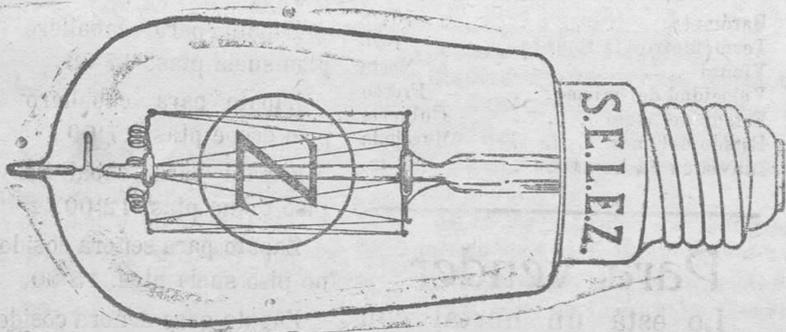
Fundada 1847.

**Emplastos Porosos de Alcock**

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España - J. URIACH & Ca., BARCELONA.



Se hallan de venta en esta Impronta de todas clases

José M.º Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores - Cambios de monedas - Operaciones de Banca - Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:  
En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.